

Anziehvorschrift für Zylinderkopf		445.050	 Das Original	
Tightening Instructions for Cylinder Head		passend für / suitable for adaptable à / adaptable a		
Instructions de serrage pour culasse		Jaguar / Landrover		
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
12 8 4 1 5 9 13 11 7 3 2 6 10 14				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	* ☐ ➤	30Nm 62Nm 180° 62Nm 125°		
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
☐	neue Zylinderkopf- schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
☐	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
☐	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
☐	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
☐	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601				
445.050				